

Приложение К РПД Б1.Б.3

**Филиал федерального государственного бюджетного образовательного учреждения
высшего образования
«Национальный исследовательский университет «МЭИ»
в г. Смоленске**

УТВЕРЖДАЮ
Зам. директора
филиала ФГБОУ ВО «НИУ «МЭИ»
в г. Смоленске
по учебно-методической работе
В.В. Рожков
« 31 » 08 2015 г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

Иностранный язык

(НАИМЕНОВАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ)

**Направление подготовки: 38.03.04 Государственное и муниципальное
управление**

Уровень высшего образования: бакалавриат

Форма обучения: очная

Нормативный срок обучения: 4 года

Смоленск – 2015 г.

1. Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине, соотнесенных с планируемыми результатами освоения образовательной программы

Целью освоения дисциплины является подготовка обучающихся к практическому использованию иностранного языка в профессиональной и личностной деятельности по направлению подготовки 38.03.04 Государственное и муниципальное управление посредством обеспечения этапов формирования компетенций, предусмотренных ФГОС ВО, в части представленных ниже знаний, умений и навыков. Наряду с практической целью курс иностранного языка ставит образовательные и воспитательные цели. Достижение этих целей означает расширение кругозора студентов, повышение уровня их общей культуры и образования, а также культуры мышления, общения и речи и проявляется в готовности обучающихся содействовать налаживанию межкультурных, профессиональных и научных связей.

Задачами дисциплины является формирование у студентов иноязычной компетенции как основы межкультурного профессионального общения; формирование умения самостоятельно работать с иностранным языком.

Дисциплина направлена на формирование следующих общекультурных компетенций:

- ОК-5 «способность к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия».

В результате изучения дисциплины студент должен:

Знать:

- построение устного дискурса и письменного текста, языковых средств, на основе которых формируются и совершенствуются базовые умения говорения, аудирования, чтения и письма.

Уметь:

- осуществлять межличностную и профессионально-деловую коммуникацию в условиях «диалога культур», понимать монологические высказывания и различные виды диалога, выражать коммуникативные намерения в конкретной ситуации.

Владеть:

- навыками выражения своих мыслей и мнения в межличностном и деловом общении на иностранном языке, выбора и применения адекватных языковых форм и средств, сообразных цели и ситуации общения.

ОК -7 «способен к самоорганизации и самообразованию»

В результате изучения дисциплины студент должен:

Знать:

- способы самостоятельного приобретения новых знаний, умений, навыков, обогащения и пополнения лингвистического, страноведческого информационного запаса.

Уметь:

- извлекать нужную информацию из специальной, научной, справочной литературы как способ приобщения к последним мировым достижениям в различных областях, выражение потребности в профессиональном росте (в научных или практических целях).

Владеть:

- навыками изучения и осмысления зарубежного опыта в профилирующей и смежной областях профессиональной деятельности для инновационных разработок в производственной и научно-исследовательской работе.

2. Место дисциплины в структуре образовательной программы

Дисциплина «Иностранный язык» (Б1.Б.3) относится к базовой части дисциплин по выбору Блока 1 «Дисциплины (модули)» образовательной программы подготовки бакалавров по направлению подготовки 38.03.04 Государственное и муниципальное управление.

Дисциплина «Иностранный язык» в соответствии с учебным планом по направлению подготовки 38.03.04 Государственное и муниципальное управление является продолжением процесса формирования и развития компетенций, осваиваемых при изучении дисциплин: История (Б1.Б.1), Русский язык и культура речи (Б1.Б.5), Философия (Б1.Б.2), Экономическая теория (Б1.Б.4), Социология (Б1.Б.6), Информационные технологии в управлении (Б1.Б.7), Основы государственного и муниципального управления (Б1.Б.8), Безопасность жизнедеятельности (Б1.Б.9), Основы управления персоналом (Б1.Б.10), Основы права (Б1.Б.13), Теория организации (Б1.Б.14), Государственная и муниципальная служба (Б1.В.ОД.2), Конституционное право (Б1.В.ОД.5), Методы оптимальных решений (Б1.В.ОД.10), Основы математического моделирования социально-экономических процессов (Б1.В.ОД.11), История государственного управления (Б1.В.ДВ.5.1), История мировых цивилизаций (Б1.В.ДВ.5.2), Социальная психология (Б1.Б.11), Административное право (Б1.В.ОД.4), Трудовое право (Б1.В.ОД.8).

Дисциплина «Иностранный язык» в соответствии с учебным планом по направлению подготовки 38.03.04 Государственное и муниципальное управление является промежуточным этапом в формировании и развитии компетенций, осваиваемых при изучении дисциплин: Деловые коммуникации (Б1.Б.12), Методы принятия управленческих решений (Б1.Б.15), Инвестиционное проектирование (Б1.Б.16), Финансовый менеджмент (Б1.Б.17), Управленческий учет (Б1.В.ОД.1), Гражданское право (Б1.В.ОД.3), Прогнозирование и планирование (Б1.В.ОД.6), Принятие и исполнение государственных решений (Б1.В.ОД.7), Психология управления (Б1.В.ОД.9), Земельное право (Б1.В.ОД.12), Планирование и проектирование организаций (Б1.В.ОД.13), Конфликтология (Б1.В.ОД.14), Основы делопроизводства (Б1.В.ОД.15), Экономический анализ (Б1.В.ОД.16), Управление взаимодействием бизнеса и власти (Б1.В.ОД.17), Менеджмент качества (Б1.В.ОД.18), Риторика (Б1.В.ДВ.1.1) или Связи с общественностью в органах власти (Б1.В.ДВ.1.2), Этика государственной и муниципальной службы (Б1.В.ДВ.2.1) или Имидж государственного и муниципального служащего (Б1.В.ДВ.2.2), Управление муниципальными образованиями (Б1.В.ДВ.3.1) или Управление городским хозяйством (Б1.В.ДВ.3.2), Региональное управление и территориальное планирование (Б1.В.ДВ.4.1) или Социально демографические проблемы регионов России (Б1.В.ДВ.4.2), Электронный документооборот (Б1.В.ДВ.6.1) или Профессиональные компьютерные программы (Б1.В.ДВ.6.2), Социальная ответственность бизнеса и власти (Б1.В.ДВ.7.1) или Государственный и муниципальный финансовый контроль (Б1.В.ДВ.7.2), Муниципальное право (Б1.В.ДВ.8.1) или Региональное право (Б1.В.ДВ.8.2), Управление государственной и муниципальной собственностью (Б1.В.ДВ.9.1) или Теория и практика оценочной деятельности (Б1.В.ДВ.9.2) и прохождении учебной практики (Б2.У.1), научно-исследовательской работы (Б2.П.2), государственное итоговой аттестации (Б3).

3. Объем дисциплины в зачетных единицах с указанием количества академических часов, выделенных на контактную работу обучающихся с преподавателем (по видам учебных занятий) и на самостоятельную работу обучающихся

Аудиторная работа

Блок:	Б1 Дисциплины (модули)	
Часть блока:	Базовая	
№ дисциплины по учебному плану:	Б1.Б.3	
Часов (всего) по учебному плану:	360	1,2,3,4 семестр
Трудоемкость в зачетных единицах (ЗЕТ)	10	1,2,3,4 семестр

Лекции (ЗЕТ/часов)	-	
Практические занятия (ЗЕТ/часов)	3,5/126	1,2,3,4 семестр
Лабораторные работы (ЗЕТ/часов)	-	-
Объем самостоятельной работы по учебному плану (ЗЕТ, часов всего)	4,5/162	1,2,3,4 семестр
Зачет (включается в объем самостоятельной работы) (ЗЕТ/часов)	1/36	1,3 семестр
Экзамен (ЗЕТ/часов)	2/72	2,4 семестр

Самостоятельная работа студентов

Вид работ	Трудоёмкость	
	ЗЕТ	час
Изучение материалов лекций (лк)	-	
Подготовка к практическим занятиям (пз)	1,1	39
Подготовка к защите лабораторной работы (лаб)	-	-
Выполнение расчетно-графической работы (реферата, эссе)	1,7	63 (45+18)
Выполнение курсового проекта (работы)	-	
Самостоятельное изучение дополнительных материалов дисциплины (СРС)	0,7	24
Подготовка к контрольным работам	-	
Подготовка к тестированию	-	
Подготовка к зачету	1	36
Всего:	4,5	162
Подготовка к экзамену (э)	2	72

4. Содержание дисциплины, структурированное по темам с указанием отведенного на них количества академических часов и видов учебных занятий

№ п/п	Темы дисциплины	Всего часов на тему	Виды учебных занятий, включая самостоятельную работу студентов, и трудоемкость (в часах)				
			лк	пз	э	СРС	в т.ч. интеракт.
1	2	3	4	5	6	7	8
1	Тема 1. Самопрезентация	16	-	5	3	8	3
2	Тема 2. Образование в России и за рубежом	20	-	5	3	12	4
3	Тема 3. Портрет страны изучаемого языка: Великобритания	20	-	8	4	8	3
4	Тема 4. Взгляд на «англоговорящие страны»: США, Канада, Австралия, Новая Зеландия	18	-	6	3	9	3
5	Тема 5. Россия в условиях современного мира. Города России: Москва, Санкт-Петербург, Смоленск	16	-	6	3	7	3
6	Тема 6. Язык специальности: перевод делового письма. Повседневно-бытовое общение: Еда. Ресторан	17	-	6	3	8	3
7	Тема 7. Язык специальности: перевод делового письма. Повседневно-бытовое общение: Жилье. Гостиница	16	-	6	4	6	3
8	Тема 8. Язык специальности: перевод делового письма. Повседневно-бытовое общение: Еда, ресторан.	18	-	6	4	8	3
9	Тема 9 Язык специальности; перевод делового письма.	11	-	2	2	7	5

№ п/п	Темы дисциплины	Всего часов на тему	Виды учебных занятий, включая самостоятельную работу студентов, и трудоемкость (в часах)				
			лк	пз	э	СРС	В т.ч. интеракт.
10	Тема 10.Профессионально-деловое общение: Устройство на работу.	16	-	4	4	8	6
11	Тема 11.Введение.	18	-	6	4	8	3
12	Тема 12. Политический анализ.	16	-	6	3	7	3
13	Тема 13. Формат политического анализа.	17	-	6	4	7	3
14	Тема 14.Политические деятели и их окружение.	19	-	6	4	9	3
15	Тема 15.Политические аргументы.	21	-	8	4	9	3
16	Тема 16. Политические проблемы.	20	-	8	4	8	3
17	Тема17 Структура проблемы и определение проблемы.	20	-	8	4	8	3
18	Тема 18. Анализ решения.	20	-	8	4	8	3
19	Тема19.Психология решения.	20	-	8	4	8	6
20	Тема 20. Политическая деятельность, оценка, влияние.	21	-	8	4	9	6
Всего 360 часов по видам учебных занятий (включая 72 часа на подготовку к экзамену)		360	-	126	72	162	72

Содержание дисциплины по видам учебных занятий

Тема1. Самопрезентация (биография, семья, профессии, увлечения, внешность, взаимоотношения, моральные ценности) Глаголы to be, to have. Оборот there+ be. Множ. число существительных. Артикль. Местоимения. Безличные предложения.

Практические занятия 1-3 (5 часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 час) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка реферата (3часа)

Подготовка к зачету (2 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание), проверочная работа.

Тема 2. Образование в России и за рубежом (обучение в Великобритании, США, России; ведущие университеты; мой институт)

Числительные. Предлоги. Степени сравнения прилагательных и наречий. Повелительное наклонение.

Практические занятия 4-7 (5часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 12 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (4 часа)

Подготовка реферата (3часа)

Подготовка эссе (2 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 3. Портрет страны изучаемого языка: Великобритания (ГП, климат, государственное и политическое устройство, промышленность, ресурсы, история, обычаи и традиции, символика, праздники, достопримечательности)

Модальные глаголы, их эквиваленты

Группа простых времен.

Практические занятия 8-11 (8 часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (3 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (1 час)

Подготовка эссе (1 час)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 4. Взгляд на «англоговорящие страны»: США, Канада, Австралия, Новая Зеландия (ГП, климат, государственное и политическое устройство, промышленность, ресурсы, история, обычаи и традиции, символика, праздники, достопримечательности)

Группа продолженных времен.

Практические занятия 12-15 (6 часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 9 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (3 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка реферата (2 часа)

Подготовка эссе (1)

Подготовка к зачету (2 час)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 5. Россия в условиях современного мира. Города России: Москва, Санкт-Петербург, Смоленск. (ГП, климат, государственное и политическое устройство, промышленность, ресурсы, история, обычаи и традиции, символика, праздники, достопримечательности)

Группа совершенных времен.

Практические занятия 16-19 (6 часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 7 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (1 час)

Подготовка реферата (2 часа)

Подготовка эссе (1 час)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание), проверочная работа.

Тема 6. Язык специальности: перевод делового письма

Повседневно-бытовое общение: Еда. Ресторан.

Разговорные формулы: приветствие/прощание; встреча/знакомство/приглашения

Страдательный залог.

Практические занятия 20-23 (6 часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 час) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (1 час)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 час)

Подготовка реферата (2 часа)

Подготовка эссе (2 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа, перевод делового письма.

Тема 7. Язык специальности; перевод делового письма.

Повседневно-бытовое общение: Жилье. Гостиница.

Разговорные формулы: здоровье/симптомы/у врача. Причастие. НПО.

Практические занятия 24-27 (6 часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 6 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (1 час)

Подготовка реферата (1 час)

Подготовка эссе (1)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа, перевод делового письма.

Тема 8: Язык специальности; перевод делового письма.

Повседневно-бытовое общение: Покупки.

Разговорные формулы: запрос информации/выражение мнения

Герундий. Герундиальный оборот.

Практические занятия 28-31 (6 часов).

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (1 час)

Подготовка реферата (2 часа)

Подготовка эссе (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 час)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа, реферирование статьи, перевод делового письма.

Тема 9. Язык специальности: Перевод делового письма.

Повседневно-бытовое общение: Ориентация в городе. Разговорные формулы: согласие/одобрение/несогласие/отказ

Инфинитив. Инфинитивные конструкции.

Практические занятия 31-34 (2 часа).

Самостоятельная работа студента (СРС, 7 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (1 час)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (1 час)

Подготовка реферата (3 часа)

Подготовка эссе (1 час)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа, перевод делового письма.

Тема 10. Язык специальности: перевод делового письма.

Профессионально-деловое общение: Устройство на работу (составление резюме, собеседование, карьера, деловая переписка)

Разговорные формулы: просьбы/ благодарности/ извинения

Условные предложения.

Практические занятия 35-37 (4 часа).

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (3 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (2 часа)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (1 час)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа, реферирование статьи, перевод делового письма

Тема 11. Введение.

Практические занятия № 28-30 (6 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (3 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (1 час)

Подготовка реферата (3 часа)

Текущий контроль - устный опрос по теме (монологическое высказывание), проверочная работа.

Тема 12. Политический анализ.

Практические занятия №31-33 (6 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 7 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (1 час)

Подготовка реферата (2 часа)

Подготовка эссе (1 час)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание), проверочная работа.

Тема 13. Формат политического анализа.

Практические занятия №34-36 (6 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 7 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (1 час)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (3 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме (монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 14. Политические деятели и их окружение.

Практические занятия № 37-39 (6 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 9 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (1 час)

Подготовка реферата (3 часа)

Подготовка эссе (2 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме, монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 15. Политические аргументы.

Практические занятия № 40-43 (8 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 9 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (3 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (2 часа)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (2 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме, монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 16. Политические проблемы, новости дня.

Практические занятия № 44-47 (8 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (1 час)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (2 часа)

Подготовка эссе (2 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме, монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 17. Структура проблемы и определение проблемы.

Практические занятия № 48-51 (8 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (1 час)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (2 часа)

Подготовка эссе (2 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме, монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 18. Анализ решения.

Практические занятия № 52-55 (8 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (1 час)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (4 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме, монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 19. Анализ решения.

Практические занятия № 56-59 (8 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 8 часов) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (1 час)

Подготовка к зачету (2 часа)

Подготовка реферата (3 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме, монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Тема 20. Политическая деятельность, оценка влияние,

Практические занятия № 60-62. (8 часов)

Самостоятельная работа студента (СРС, 9 час) (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Подготовка к практическим занятиям (2 часа)

Изучение дополнительного теоретического материала (2 час)

Подготовка к зачету (2 час)

Подготовка реферата(3 часа)

Текущий контроль – устный опрос по теме, монологическое высказывание, диалогическая речь), проверочная работа.

Интерактивная работа по темам представлена в Приложении к РПД Б1.Б.3.

Промежуточная аттестация

Дифференцированный зачет в 1,3 семестрах, экзамен во 2,4 семестрах.

Изучение дисциплины заканчивается зачетом в 1,3 семестрах, экзаменом во 2,4 семестрах. Зачет и экзамен проводится в соответствии с Положением о зачетной и экзаменационной сессиях в НИУ МЭИ и инструктивным письмом от 14.05.2012 г. № И-23.

5. Перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы обучающихся по дисциплине

Для обеспечения самостоятельной работы разработаны:

- методические указания по темам (Приложение к РПД Б1.Б.3).

6. Фонд оценочных средств для проведения промежуточной аттестации обучающихся по дисциплине

6.1 Перечень компетенций с указанием этапов их формирования

При освоении дисциплины формируются следующие компетенции общекультурные: ОК- 5. ОК-7

Указанные компетенции формируются в соответствии со следующими этапами:

1. Формирование и развитие теоретических знаний, предусмотренных указанными компетенциями (практические занятия, самостоятельная работа студентов).
2. Приобретение и развитие практических умений, предусмотренных компетенциями (практические занятия, самостоятельная работа студентов).
3. Закрепление теоретических знаний, умений и практических навыков, предусмотренных компетенциями, в ходе выполнения проверочных работ, проведения деловых игр, моделирования ситуаций, реферирования статей, перевода технических текстов, успешной сдачи зачета, экзамена.

6.2 Описание показателей и критериев оценивания компетенций на различных этапах их формирования, описания шкал оценивания

Сформированность компетенций в рамках освоения данной дисциплины оценивается по трехуровневой шкале:

- пороговый уровень является обязательным для всех обучающихся по завершении освоения дисциплины;
- продвинутый уровень характеризуется превышением минимальных характеристик сформированности компетенции по завершении освоения дисциплины;
- эталонный уровень характеризуется максимально возможной выраженностью компетенции и является важным качественным ориентиром для самосовершенствования.

При достаточном качестве освоения более 80% приведенных знаний, умений и навыков преподаватель оценивает освоение данной компетенции в рамках настоящей дисциплины на эталонном уровне, при освоении более 60% приведенных знаний, умений и навыков – на продвинутом, при освоении более 40% приведенных знаний, умений и навыков - на пороговом уровне. В противном случае компетенция в рамках настоящей дисциплины считается неосвоенной.

Уровень сформированности каждой компетенции на различных этапах ее формирования в процессе освоения данной дисциплины оценивается в ходе текущего контроля успеваемости и представлен различными видами оценочных средств.

Для оценки сформированности компетенций ОК-5 «способность к коммуникации в устной и письменной формах на русском и иностранном языках для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия» преподавателем на практических занятиях оцениваются устные ответы учащихся, умения устной диалогической и монологической речи, проявленные коммуни-

кативные умения, полнота раскрытия предложенной темы, логичность высказывания, объем высказывания, лексический запас, грамматическая правильность речи и диалога, способность аргументировать ответ, доказывать свое мнение, опираясь на изученный материал, тестовые задания. Учитывается способность учащегося грамотно оперировать средствами письменной речи, правильность письменного перевода текста по специальности.

Принимается во внимание владение обучающимися:

- **знанием** построения устного дискурса и письменного текста, языковых средств на основе которых формируются и совершенствуются базовые умения говорения, аудирования, чтения и письма языковых средства (фонетических, лексических, грамматических), на основе которых формируются и совершенствуются базовые умения говорения, аудирования, чтения и письма;

- **умением** осуществлять межличностную и профессионально-деловую коммуникацию в условиях «диалога культур», понимать монологические высказывания и различные виды диалога, выразить коммуникативные намерения в конкретной ситуации;

- **навыками** выражения своих мыслей и мнения в межличностном и деловом общении на иностранном языке, выбора и применения адекватных языковых форм и средств, сообразных цели и ситуации общения.

Для оценки сформированности компетенции ОК-5 используется устный опрос (монологическое высказывание, диалогическая речь), перевод текста по специальности, тесты (Приложение к РПД Б1.Б.3)

Критерии оценивания уровня сформированности компетенции ОК-5 в процессе выполнения практических занятий.

Эталонному уровню сформированности компетенции соответствуют следующие требования:

устный ответ (монологическая и/или диалогическая речь):

- свободное владение языком в рамках указанных тем;

- понимание устной речи и умение адекватно реагировать на поставленный вопрос;

- использование при подготовке как обязательной, так и дополнительной литературы, электронных ресурсов.

- речь на английском языке не содержит грамматических и/или лексических ошибок;

- анализ материала выполнен логично, грамматически грамотно с высказыванием своего мнения;

-речь без фонетических и интонационных ошибок.

письменный перевод текста по специальности:

перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, не содержит фактических ошибок; терминология использована правильно и единообразно; перевод отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода адекватно переданы культурные и функциональные параметры исходного текста; допускаются некоторые погрешности в форме предъявления перевода.

Продвинутому уровню сформированности компетенции соответствуют следующие требования:

устный ответ (монологическая и/или диалогическая речь):

-хорошее владение языком в рамках указанных тем;

- незнакомая лексика не обременяет понимание устной речи и позволяет адекватно реагировать на поставленный вопрос;

- использование при подготовке как обязательной, так и дополнительной литературы;

- незначительные оговорки или грамматические ошибки тут же исправляются и не мешают восприятию речи и смысла высказывания;

- незначительные фонетические и/или интонационные недочеты не мешают пониманию высказывания.

письменный перевод делового письма

перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, допускается одна фактическая ошибка, при условии отсутствия потерь информации и стилистических погрешностей на других фрагментах текста. Имеются несущественные погрешности в использовании терминологии. Перевод в достаточной степени отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Культурные и функциональные параметры исходного текста в основном адекватно переданы. Допускаются некоторые нарушения в форме предъявления перевода.

Пороговому уровню сформированности компетенции соответствуют следующие требования:

устный ответ (монологическая и/или диалогическая речь):

-слабое владение языком в рамках указанных тем. Незнание лексики не позволяет понимать устную речь, затрудняет формирование высказывания и не всегда позволяет адекватно реагировать на поставленный вопрос;

- использование при подготовке только обязательной литературы;

- допускаются грамматические ошибки, мешающие восприятию речи;

- допускаются фонетические и интонационные недочеты, неточно передающие смысл высказывания.

письменный перевод текста по специальности:

-перевод содержит фактические ошибки. При переводе терминологического аппарата не соблюден принцип единообразия. В переводе нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Имеются нарушения в форме предъявления перевода.

Тесты оцениваются по следующей схеме:

процент правильных ответов 41-59% – **пороговый уровень**

60 - 79 - **продвинутый уровень**

80-100% - **эталонный уровень**

Для оценки сформированности компетенции ОК- 7 «способен к самоорганизации и самообразованию» преподавателям на практических занятиях оцениваются устные ответы учащихся, знание норм социального поведения и речевого этикет, принятых в стране изучаемого языка и применение их в своих высказываниях, умение смоделировать ситуацию и разработать алгоритм решения.

Принимается во внимание владение обучающимися:

- **знанием** самостоятельного приобретения новых знаний, умений, навыков, обогащения и пополнения лингвистического, страноведческого информационного запаса.

- **умением** извлекать нужную информацию из специальной, научной, справочной литературы как способ приобщения к последним мировым достижениям в различных областях, выражение потребности в профессиональном росте (в научных или практических целях).

- **навыками** изучения и осмысления зарубежного опыта в профилирующей и смежной областях профессиональной деятельности для инновационных разработок в производственной и научно-исследовательской работе.

Для оценки сформированности компетенции ОК-7 используется устный опрос (монологическое высказывание, диалогическая речь), реферирование статьи, тестовые задания (Приложение к РПД Б1.Б.3).

Критерии оценивания уровня сформированности компетенции ОК-7 в процессе выполнения практических занятий.

Эталонному уровню сформированности компетенции соответствуют следующие требования:

устный ответ (монологическая и/или диалогическая речь):

- свободное владение языком в рамках указанных тем;
- понимание устной речи и умение адекватно реагировать на поставленный вопрос;
- использование при подготовке как обязательной, так и дополнительной литературы, электронных ресурсов.
- речь на английском языке не содержит грамматических и/или лексических ошибок;
- анализ материала выполнен логично, грамматически грамотно с высказыванием своего мнения;
- речь без фонетических и интонационных ошибок.

письменный перевод текста по специальности:

перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, не содержит фактических ошибок; терминология использована правильно и единообразно; перевод отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода; адекватно переданы культурные и функциональные параметры исходного текста; допускаются некоторые погрешности в форме предъявления перевода.

реферирование статьи:

-ответ полный, построенный. Устное высказывание строится логично и грамотно. Содержание статьи передается полностью, быстрая реакция на вопросы по статье, адекватно выражается личное отношение к проблеме. Самостоятельно выявляются грамматические ошибки и объясняются соответствующие грамматические явления. Правильно используется языковая норма применительно к разным функциональным стилям.

Продвинутому уровню сформированности компетенции соответствуют следующие требования:

устный ответ (монологическая и/или диалогическая речь):

- хорошее владение языком в рамках указанных тем;
- незнакомая лексика не обременяет понимание устной речи и позволяет адекватно реагировать на поставленный вопрос;
- использование при подготовке как обязательной, так и дополнительной литературы;
- незначительные оговорки или грамматически ошибки тут же исправляются и не мешают восприятию речи и смысла высказывания;
- незначительные фонетические и/или интонационные недочеты не мешают пониманию высказывания.

письменный перевод текста по специальности:

перевод полный, без пропусков и произвольных сокращений текста оригинала, допускается одна фактическая ошибка, при условии отсутствия потерь информации и стилистических погрешностей на других фрагментах текста. Имеются несущественные погрешности в использовании терминологии. Перевод в достаточной степени отвечает системно-языковым нормам и стилю языка перевода. Культурные и функциональные параметры исходного текста в основном адекватно переданы. Допускаются некоторые нарушения в форме предъявления перевода.

реферирование статьи:

- ответ полный. Устное высказывание строится логично и грамотно, но возможны неточности. Содержание статьи передается полностью, но отсутствует логика в изложении личного отношения к поставленным проблемам. Самостоятельно выявляются 70% ошибок, допускаются некоторые затруднения при объяснении грамматического явления. Правильно используется языковая норма применительно к разным функциональным стилям.

Пороговому уровню сформированности компетенции соответствуют следующие требования:

устный ответ (монологическая и/или диалогическая речь):

-слабое владение языком в рамках указанных тем. Незнание лексики не позволяет понимать устную речь, затрудняет формирование высказывания и не всегда позволяет адекватно реагировать на поставленный вопрос;

- использование при подготовке только обязательной литературы;

- допускаются грамматические ошибки, мешающие восприятию речи;

- допускаются фонетические и интонационные недочеты, неточно передающие смысл высказывания.

письменный перевод текста по специальности:

-перевод содержит фактические ошибки. При переводе терминологического аппарата не соблюден принцип единообразия. В переводе нарушены системно-языковые нормы и стиль языка перевода. Имеются нарушения в форме предъявления перевода.

реферирование статьи:

- ответ неполный. Устное высказывание строится нелогично и со значительным количеством фонетических и грамматических ошибок. Не полно передано содержание статьи, но даны хорошие ответы на дополнительные вопросы и выражено личное отношение к поставленным проблемам. Самостоятельно выявляется до 50% ошибок, не объясняются некоторые грамматические явления. Не вполне правильно используется языковая норма применительно к разным функциональным стилям

Тесты оцениваются по следующей схеме:

процент правильных ответов 41-59% – **пороговый уровень**

60 - 79 - **продвинутый уровень**

80-100% - **эталонный уровень**

Формой промежуточной аттестации по данной дисциплине является зачет с оценкой в 1,3 семестрах, экзамен во 2 и 4 семестре, оцениваемые по принятой в НИУ «МЭИ» четырехбалльной системе: «отлично», «хорошо», «удовлетворительно», «неудовлетворительно».

Зачет с оценкой проводится в устной форме в соответствии с инструктивным письмом НИУ МЭИ от 14 мая 2012 года № И-23).

Зачет с оценкой проводится в устной форме.

Критерии оценивания:

Оценки «отлично» заслуживает студент, обнаруживший всестороннее, систематическое и глубокое знание материалов изученной дисциплины, умение свободно выполнять задания, предусмотренные программой, усвоивший основную и знакомый с дополнительной литературой, рекомендованной рабочей программой дисциплины; проявивший творческие способности в понимании, изложении и использовании материалов изученной дисциплины, безупречно ответившему не только на вопросы билета, но и на дополнительные вопросы в рамках рабочей программы дисциплины, правильно выполнившему практические задание

Оценки «хорошо» заслуживает студент, обнаруживший полное знание материала изученной дисциплины, успешно выполняющий предусмотренные задания, усвоивший основную литературу, рекомендованную рабочей программой дисциплины; показавшему систематический характер знаний по дисциплине, ответившему на все вопросы билета, правильно выполнившему практические задание, но допустившему при этом принципиальные ошибки.

Оценки «удовлетворительно» заслуживает студент, обнаруживший знание материала изученной дисциплины в объеме, необходимом для дальнейшей учебы и предстоящей работы по профессии, справляющийся с выполнением заданий, знакомы с основной литературой, рекомендованную рабочей программой дисциплины; допустившим погрешность в ответе на теоретические вопросы и/или при выполнении практических заданий, но обладающий необходимыми знаниями для их устранения под руководством преподавателя, либо неправильно выполнившему практиче-

ское задание, но по указанию преподавателя выполнившим другие практические задания из того же раздела дисциплины.

Оценка «неудовлетворительно» выставляется студенту, обнаружившему серьезные проблемы в знаниях основного материала изученной дисциплины, допустившему принципиальные ошибки в выполнении заданий, не ответившему на все вопросы билета и дополнительные вопросы и неправильно выполнившему практическое задание (неправильное выполнение только практического задания не является однозначной причиной для выставления оценки «неудовлетворительно»). Как правило, оценка «неудовлетворительно» ставится студентам, которые не могут продолжить обучение по образовательной программе без дополнительных занятий по соответствующей дисциплине (формирования и развития компетенций, закреплённых за данной дисциплиной). Оценка «неудовлетворительно» выставляется также, если студент после начала экзамена отказался его сдавать или нарушил правила сдачи экзамена (списывал, подсказывал, обманом пытался получить более высокую оценку и т.д.)

Принимая во внимание специфику данной дисциплины, так же учитываются дополнительные критерии оценивания:

Оценки «отлично» заслуживает студент, который владеет достаточно широким спектром языковых средств, чтобы высказываться на изученные темы. Поддерживает высокий уровень владения грамматикой, ошибки делает незначительные и легко исправляет их сам. Темп речи быстрый, близкий к естественному. Демонстрирует освоенность всех изученных речевых моделей и структур.

Оценки «хорошо» заслуживает студент, который владеет достаточными языковыми средствами, чтобы высказываться на устные темы, используя основные сложные предложения и конструкции. Достаточно хорошо владеет грамматикой, допускает 2-3 ошибки в пределах изученного материала, и сам может их исправить. Темп речи ровный, с небольшими паузами.

Оценки «удовлетворительно» заслуживает студент, который владеет ограниченными языковыми средствами для построения высказываний на изученные устные темы, используя простые предложения и конструкции. Систематически делает ошибки, иногда препятствующие пониманию высказывания. Темп речи замедленный, с большим количеством пауз.

Оценка «неудовлетворительно» выставляется студенту, который не способен строить элементарные предложения, не владеет элементарной лексикой. Оценка «неудовлетворительно» выставляется также, если студент после начала зачета отказался его сдавать или нарушил правила сдачи зачета (списывал, подсказывал, обманом пытался получить более высокую оценку и т.д.)

Экзамен проводится в устной и письменной форме (письменно переводится текст по специальности, устно - подготовленное монологическое высказывание по теме, диалог по теме).

Критерии оценивания (в соответствии с инструктивным письмом НИУ МЭИ от 14 мая 2012 года № И-23):

Оценки «отлично» заслуживает студент, обнаруживший всестороннее, систематическое и глубокое знание материалов изученной дисциплины, умение свободно выполнять задания, предусмотренные программой, усвоивший основную и знакомый с дополнительной литературой, рекомендованной рабочей программой дисциплины; проявивший творческие способности в понимании, изложении и использовании материалов изученной дисциплины, безупречно ответившему не только на вопросы билета, но и на дополнительные вопросы в рамках рабочей программы дисциплины, правильно выполнившему практические задание

Оценки «хорошо» заслуживает студент, обнаруживший полное знание материала изученной дисциплины, успешно выполняющий предусмотренные задания, усвоивший основную литературу, рекомендованную рабочей программой дисциплины; показавшему систематический характер знаний по дисциплине, ответившему на все вопросы билета, правильно выполнившему практические задание, но допустившему при этом не принципиальные ошибки.

Оценки «удовлетворительно» заслуживает студент, обнаруживший знание материала изученной дисциплины в объеме, необходимом для дальнейшей учебы и предстоящей работы по профессии, справляющийся с выполнением заданий, знакомы с основной литературой, рекомендованной рабочей программой дисциплины; допустившим погрешность в ответе на теоретические вопросы и/или при выполнении практических заданий, но обладающий необходимыми знаниями для их устранения под руководством преподавателя, либо неправильно выполнившему практическое задание, но по указанию преподавателя выполнившим другие практические задания из того же раздела дисциплины.

Оценка «неудовлетворительно» выставляется студенту, обнаружившему серьезные проблемы в знаниях основного материала изученной дисциплины, допустившему принципиальные ошибки в выполнении заданий, не ответившему на все вопросы билета и дополнительные вопросы и неправильно выполнившему практическое задание (неправильное выполнение только практического задания не является однозначной причиной для выставления оценки «неудовлетворительно»). Как правило, оценка «неудовлетворительно» ставится студентам, которые не могут продолжить обучение по образовательной программе без дополнительных занятий по соответствующей дисциплине (формирования и развития компетенций, закреплённых за данной дисциплиной). Оценка «неудовлетворительно» выставляется также, если студент: после начала экзамена отказался его сдавать или нарушил правила сдачи экзамена (списывал, подсказывал, обманом пытался получить более высокую оценку и т.д.

Принимая во внимание специфику данной дисциплины, так же учитываются дополнительные критерии оценивания:

Оценки «отлично» заслуживает студент, в случае свободного владения устной и письменной рецептивной и продуктивной иноязычной речью, в процессе которой учащийся не допускает серьезных грамматических, лексических и стилистических ошибок, а также оперирует полным набором лексико-грамматических и культурно-прагматических средств определенного (целевого) языкового уровня.

Оценки «хорошо» заслуживает студент, при достаточно высокой степени владения им всеми формами устной и письменной иноязычной речи, в процессе которой студент допускает небольшое количество лексических, грамматических, стилистических ошибок, однако ошибки, как правило, не приводят к сбоям в процессе общения.

Оценки «удовлетворительно» заслуживает студент, продемонстрировавший посредственное владение большинством умений иноязычной речи, допускающий значительное количество ошибок, которые периодически мешают успешной коммуникации.

Оценка «неудовлетворительно» выставляется студенту, показавшему такое состояние основных умений иноязычной речевой деятельности, которое не позволяет ему осуществлять коммуникацию на иностранном языке в наиболее типичных ситуациях профессионального и/или бытового общения. Оценка «неудовлетворительно» выставляется также, если студент: после начала экзамена отказался его сдавать или нарушил правила сдачи экзамена (списывал, подсказывал, обманом пытался получить более высокую оценку и т.д.

(Критерии оценивания видов речевой деятельности, в том числе письменного перевода текста по специальности, отражены в п.6.2).

Критерии оценивания перевода с листа с английского языка на русский с предварительным просмотром части текста:

«отлично» - содержание текста переведено полностью и правильно. Перевод сделан уверенно в темпе, нормальной речи с соблюдением литературных норм без существенной потери информации. Допускается не более одной суммарной полной ошибки, кроме смысловой.

«хорошо» - содержание текста передано полностью. Перевод сделан уверенно в темпе нормальной речи с соблюдением литературных норм. Допускается не более двух суммарных ошибок, в т.ч. не более одной смысловой ошибки.

«удовлетворительно» - содержание текста переведено полностью. Темп перевода замедленный. Отмечаются повторы, исправления. Допускается не более 20% потери информации, а также не более четырех суммарных ошибок, в т.ч. не более двух смысловых ошибок.

«неудовлетворительно» - перевод выполнен ниже требований, установленных для оценки «удовлетворительно».

Реферат по дисциплине «Деловой иностранный язык»

Требования к реферату:

Реферат должен основываться не менее чем на 5 англоязычных источниках, изданных не ранее 2009 г. Структура реферата должна быть четкой и обоснованной – так, чтобы была видна логика рассмотрения проблемы.

Объем реферата должен составлять не менее 12-15 печатных страниц.

Реферат должен быть оформлен на отдельных стандартных листах формата А4 (14 кегль шрифта Times New Roman, через 1,5 интервала). Печатать следует на одной стороне листа.

Страницы работы должны иметь поля: левое - 30 мм, верхнее - 20, правое - 10, нижнее - 20 мм. Все страницы должны быть пронумерованы. Первой страницей считается титульный лист, на ней цифра 1 не ставится, на следующей странице проставляется цифра 2 и так далее. Порядковый номер печатается по центру внизу страницы.

Реферат должен состоять из следующих структурных элементов:

- ТИТУЛЬНЫЙ ЛИСТ;
- СОДЕРЖАНИЕ (CONTENTS);
- КЛЮЧЕВЫЕ СЛОВА (KEY WORDS);
- ВВЕДЕНИЕ (INTRODUCTION);
- основная часть;
- ЗАКЛЮЧЕНИЕ (CONCLUSIONS);
- СПИСОК ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ИСТОЧНИКОВ (THE LIST OF USED SOURCES);
- ПРИЛОЖЕНИЕ (INCLOSURE) (при необходимости).

Титульный лист реферата должен содержать: название образовательной организации, название кафедры, тему работы, фамилию, инициалы магистранта, номер группы, фамилию, инициалы и ученые звания научного руководителя, название города, а также год написания работы.

После титульного листа располагается содержание (план реферата). Оно включает: введение, полное название каждого вопроса, параграфа (или подвопроса), заключение, список использованных источников и приложения. Напротив каждой части указываются страницы. При оформлении работы в редакторе Word оглавление должно быть создано автоматически.

Темы рефератов:

1. Accounting methods.
2. Basic accounting concepts and principles.
3. Economic systems.
4. Economy of the UK.
5. Economy of the USA.
6. International accountancy and financial organizations.
7. Roles and duties of auditors.
8. The code of auditors' ethics.
9. World trade organizations.

В зачетную книжку студента и приложение к диплому выносятся оценки экзамена по дисциплине за 2,4 семестры.

6.3 Типовые контрольные задания или иные материалы, необходимые для оценки знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций в процессе освоения образовательной программы

Образец тестовых заданий по формированию и развитию теоретических и практических знаний, предусмотренных компетенциями, закрепленными за дисциплиной:

1. Выберите правильный ответ на вопрос:

What do the two expressions “GB” and “UK” mean?

- 1) “GB” and “UK” are both economic expressions.
- 2) “GB” is a geographical expression but the “UK” is a political expression.
- 3) “GB” and “UK” are both political expressions.

2. Найдите «лишнее» слово:

- 1) monarchy
- 2) to govern
- 3) to rule
- 4) to reign
- 5) a keyboard
- 6) royal
- 7) a queen

3. Выберите предложение, в котором порядок слов правильный:

- 1) The United Kingdom of Northern Ireland and Great Britain of some an area 244.000 with square miles is situated on the British Isles.
- 2) The United Kingdom and Great Britain of Northern Ireland is situated with an area of some 244.000 square miles on the British Isles.
- 3) The United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland with an area of some 244.000 square miles is situated on the British Isles.

4. Выберите два правильных варианта ответа, чтобы закончить предложение:

The British Parliament consists of two Chambers:

- 1) the House of Lords
- 2) the House of Representatives
- 3) the House of Commons
- 4) the Senate

5. Какие географические названия «лишние» в этом перечне?

- 1) Scotland
- 2) Ireland
- 3) England
- 4) Wales
- 5) Northern Ireland
- 6) Netherlands

6. Выберите правильный вариант ответа на вопрос:

Does each country in the United Kingdom have a separate education system?

- 1) Each country in the United Kingdom has an identical education system.
- 2) Each country in the United Kingdom has a separate education system.

7. Выберите наиболее подходящий вариант перевода:

Tourism is very important to the British economy, and London is the most visited city in the world with 16 million visitors yearly.

1) Туризм очень важен для британской экономики, а Лондон является самым посещаемым городом в мире с 16 миллионами приезжающих ежегодно.

2) Туризм - очень важная часть британской экономики, а Лондон – самый гостеприимный город в мире, куда приезжают 16 миллионов посетителей каждый год.

3) Туризм имеет огромное значение для британской экономики, и Лондон является самым гостеприимным городом в мире, принимающим 16 миллионов гостей ежегодно.

8. Закончите предложение одной из предлагаемых фраз:

It is natural for the people in Britain to use the comparison "as changeable as the weather" of a person who...

1) works as a meteorologist.

2) often changes his mood or opinion about something.

3) changes his clothes several times during the day.

9. Из перечисленных фраз выберите ту, которая соответствует по смыслу.

In Shakespeare's time (the XVI- XVII c.) English was...

1) the global language.

2) the language of international communication.

3) the language that dominated the world.

4) a provincial language of secondary importance.

10. Дополните диалог предлагаемыми вариантами, соответствующими смыслу:

Phil: What would you say is the most popular game in England today?

Jack: a)

Phil: So am I. When does the soccer game start on TV today? I thought it started at noon.

Jack: b)

Phil: Oh, really? I thought your favorite sport was tennis! I'm a big fan of basketball, too.

Jack: c)

Phil: OK! Why don't we go and play a game of basketball now since the soccer game isn't on?

Jack: d)

Варианты ответов:

1) Let's play a basketball game sometime.

2) Well, I am sure, it's soccer.

3) A good idea. Let's go.

4) We must have had the wrong time. Oh, well ... soccer's not my favorite sport anyway. I like basketball a lot more than soccer.

11. Выберите наиболее точный перевод предложений из предлагаемых вариантов:

The majority of children in England are educated in state-sector schools; the proportion of children attending private schools is over 7%. However over half of students at the leading universities of Cambridge and Oxford had attended state schools.

Варианты ответов:

1) Большинство детей в Англии получили образование в школах государственного сектора; доля детей, посещавших частные школы, составила более 7%. Однако более половины студентов в ведущих университетах Кембриджа и Оксфорда посещали государственные школы.

2) Большинство детей в Англии получают образование в школах государственного сектора; количественное соотношение детей, посещающих частные школы, составляет свыше 7%. Однако более половины студентов в ведущих университетах Кембриджа и Оксфорда посещали государственные школы.

3) Большинство детей в Англии обучались в школах государственного сектора; пропорция детей, посещающих частные школы, составляет свыше 7%. Однако более половины студентов в ведущих университетах Кембриджа и Оксфорда обучались в государственных школах.

12. Определите правильную последовательность работы с текстом на иностранном языке.

1. Reading.
2. Checking general understanding of the text by means of exercises.
3. Preparation for retelling the text (Making a plan).
4. Pre-reading.
5. Retelling.
6. Searching the words in a dictionary.
7. Reflections (Was the text useful for your learning of English?)

Образец контрольной работы

Вариант №1

1. Поставьте глагол-сказуемое в нужной форме (Present, Past, Future Indefinite)

1. She (not/ to teach) English at school.
2. You (to meet) him yesterday?
3. The firm (to buy) new computers next month.
4. The Dean (to ask) many questions at the lecture last week.
5. Where you (to go) next summer?
6. They (to use) new scientific data for their last experiment.
7. When the concert (to be over) all the people (to leave) the hall.
8. Every year students (to take part) in scientific research.
9. The first computer (to appear) in the 1960-s.
10. If the weather (to be) fine, we (to go) to the village.

2. Задайте вопросы к выделенным словам.

1. Peter reads a book before he goes to bed.
2. Computers process information with astonishing speed.
3. They work at the English Language Laboratory twice a week.
4. Students know Grammar rules well.
5. The old car often breaks down.

3. Раскройте скобки и употребите одно из времен Continuous.

1. I (to talk) over the telephone, when she entered the room.
2. They (to watch) TV while their mother (to cook) dinner.
3. Where is the teacher? – He (to ask) questions now.
4. The engineers (to test) a new machine the whole day tomorrow.
5. Listen! Someone (to knock) at the door.

4. Употребите одну из форм Indefinite или Continuous.

1. Our team (to lose) the game yesterday.
2. He usually (to work) hard before the exams.

3. They (to play) football now.
4. Tomorrow at this time I (to go) to Moscow by train.
5. The man who (to read) a newspaper is a well-known actor.
6. He (to leave) school 10 years ago.
7. When he (to enter) they (to discuss) important question.
8. Next summer we (to have) practice at the plant.
9. Students usually (to pass) exams successfully.
10. - What you (to do) here? – I (to wait) for a friend.

5. Прочтите и письменно переведите текст.

What is Economics all about?

It is characteristic of any society that while wants of people are growing constantly, the economic resources required to satisfy these wants are limited and scarce. Economic resources may be classified as material resources (raw materials and capital) and labour resources (labour force and entrepreneurship). Scarcity of resources makes it necessary to save them. As a result any economic system is trying to find most effective and efficient ways of utilizing resources for the production of goods and services. The rational solution of the problem brings about (приводить) the maximum economic growth, full employment, stable prices, equitable distribution of revenues, and social security of the needy (обеспечение нуждающихся).

There are different economic systems in the world today. Many economists argue that free enterprise, or the market economy is the most effective system, because businesses are free to choose whom to buy from and sell to and on what terms, and free to choose whom to compete with. How can a market economy solve what, how- and for whom to produce?

It is done through a market, which is a set of arrangements through which buyers and sellers make contact and do business, in which choices concerning the allocation of resources and transactions among members of society involving factors of production, incomes, goods and services are left to countless independent decisions of individual consumers and producers acting on their own behalf. One of the main laws of the market is the law of supply and demand. It says that if demand exceeds supply, the price tends to rise and when supply exceeds demand the price tends to fall.

Вариант №2

1. Поставьте глагол-сказуемое в нужной форме (Present, Past, Future Indefinite)

1. He (not/to work) at a plant, he (to work) in a construction company.
 2. You (to see) the last news program yesterday?
 3. If he (to help) us, we (to finish) our project ahead of time.
 4. When you (to come) home tomorrow?
 5. He usually (to go) to bed very early because he (to take) an early bus to town.
 6. I (to apply) a new method for my research work last year.
 7. They (to build) the Eiffel Tower in 1899.
 8. Water (to boil) at 100 C.
 9. Next year some new houses (to appear) in our street.
- Yesterday it (to take) me 30 minutes to get to the centre of the town.

2. Задайте вопросы к выделенным словам.

1. He buys a morning newspaper every day.
2. They live in the centre of London.
3. She prefers to spend her holidays abroad.
4. We always meet that man on our way home.
5. My parents often visit us on weekends.

3. Раскройте скобки и употребите одно из времен Continuous.

1. The secretary (to type) a letter when the manager phoned.
2. She (to prepare) for the exam the whole day tomorrow.
3. It is 8 o'clock now. The people in the hall (to wait) for the meeting to begin.
4. Don't be late! We (to have) lunch at 3 sharp.
5. They (to work) at the laboratory, while we (to test) a new device yesterday.

4. Употребите одну из форм Indefinite или Continuous.

1. The company (to go) bankrupt last year.
2. The man who (to make) a speech now is an outstanding writer.
3. He usually (to read) before going to bed.
4. We (to graduate) from the University in 5 years.
5. What you (to do) now? – I (to process) a still picture on my computer now.
6. The laboratory (to buy) computer hardware 3 years ago.
7. It is very dark here. I (not/to see) you well.
8. I (to continue) writing a report, as soon as you (to return) me my scientific journal.
9. At this time tomorrow our representative (to sign) an agreement.
10. He (to make) a chemical experiment when the teacher (to enter) the hall.

5. Прочтите и письменно переведите текст.

Finance and Financial System

Finance is the provision of money at the time when it is needed. It is a system of monetary relations leading to formation, distribution and use of money in the process of its turnover between economic entities.

The financial system is the network of institutions through which firms, households (семейные хозяйства) and units of government (государственные органы) get the funds they need and put surplus funds to work.

Savers and borrowers are connected by financial intermediaries (посредники) including banks, thrift institutions (сберегательные учреждения), insurance companies, pension funds, mutual funds, and finance companies. Finance in an economic system comprises two parts: public finance and finance of economic entities (субъекты).

Public finance is the provision of money to be spent (которые пойдут на) by national and local government authorities (органы государственной власти) on projects of national and local benefit. It is a collective term for the financial flows and also the financial institutions of the public sector.

Вопросы по закреплению теоретических знаний, умений и практических навыков, предусмотренных компетенциями (вопросы к зачету)

1. Give a talk about your family and yourself.

Remember to:

- describe your family
- say what you like in every member of it
- say what you like doing in your free time
- explain why you think it is important to have a good family.

2. You are thinking of where you could go for winter holidays. Your friend recommends to go to Great Britain.

Remember to:

- agree or disagree with your friend
- give reasons

- come to an agreement.

3. You are in a restaurant. You are hungry. You need to make an order.

Remember to:

- call for a waiter
- ask the menu
- choose a dish
- make an order.

4. Give a talk about healthy food.

Remember to:

- describe what kind of food you think is healthy
- say if it is tasty or not
- explain why you think it is important to follow a healthy diet.

5. You need to reserve a room at a hotel.

You want a double room. You are going to stay for 2 or 3 days. You prefer a bath in your room. You need a telephone. You want to have breakfast and dinner at a hotel. Have a talk with a receptionist.

6. Give a talk about prestigious jobs.

Remember to:

- give reasons
- name some qualities a person should have to get a good job

7. Give a talk about higher education:

- say why you have chosen this institute
- speak about advantages and disadvantages
- explain why you think it is important to study.

8. You and your friend are going on a picnic.

Remember to:

- discuss the weather forecast.

9. You meet a friend after a long time.

Remember to:

- greet him
- ask how he is doing
- ask where he studies
- say good bye.

Вопросы по закреплению теоретических знаний, умений и практических навыков, предусмотренных компетенциями (вопросы к экзамену)

Первый вопрос в экзаменационном билете студента – перевод текста по специальности со словарем. Второй вопрос – монологическое высказывание по теме. Третий вопрос- диалогическая речь по теме.

Образцы экзаменационных билетов приведены в Приложении к РПД Б1.Б.3.

6.4 Методические материалы, определяющие процедуры оценивания знаний, умений, навыков и (или) опыта деятельности, характеризующих этапы формирования компетенций

Процедуры оценивания знаний, умений, навыков, характеризующих этапы формирования компетенций, изложены в методических рекомендациях по выполнению контрольных работ, переводов текстов, монологических и диалогических высказываний, зачета и экзамена (Приложение к РПД Б1.Б.3).

7. Перечень основной и дополнительной учебной литературы, необходимой для освоения дисциплины:

а) основная литература:

1. Короткина И.Б. Английский язык для государственного управления : учеб. пособие / И.Б.Короткина . – М. : Изд-во ЮРАЙТ, 2015. - 225 с.
2. Аватесян Н.Г. Английский язык для делового общения : учеб. пособие / Н.Г. Аватесян, К.Ю. Игнатов. - М. : Изд-во КНОРУС, 2014. - 252 с.
3. Зайцева С.Е. Английский язык для экономистов : учеб. пособие / С.Е. Зайцева. - М. : КНОРУС, 2015. - 182 с.

б) дополнительная литература:

1. Макурова Н. В. Лексический материал по страноведению : метод. указания по курсу «Английский язык» (для студентов всех специальностей) / СФ МЭИ ; Н. В. Макурова. — Смоленск : СФ МЭИ, 2011.— 48 с.
2. Лексический материал по базовым аспектам разговорной речи: практикум по курсу «Английский язык» / СФ МЭИ ; И.В. Волкова [и др.]. – Смоленск : СФ МЭИ, 2012. – 111 с.
3. Волкова И. В. Грамматический минимум для студентов всех направлений: методическая рекомендация по курсу «Английский язык» / СФ МЭИ ; И. В. Волкова, Н. В. Макурова, Г. А. Суворнева. - Смоленск : СФ МЭИ, 2013. – 96 с.
4. Макурова Н. В. Английский в диалогах и не только : практикум по курсу «Английский язык» / СФ МЭИ ; Н. В. Макурова. - Смоленск: СФ МЭИ, 2012. – 55 с.
5. Шимановская Л. А. Аннотирование и реферирование научно-популярной литературы на английском языке [Электронный ресурс] : учебно-методическое пособие / Л.А. Шимановская. – Электрон. текстовые дан. - Казань: Изд-во КНИТУ, 2010. – 96 с. - Режим доступа: URL <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=259053&sr=1>

8. Перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети «Интернет» необходимых для освоения дисциплины

1. Английский язык>> Study.ru|Учи online [электронный ресурс] - Режим доступа: <http://www.Study.ru>

9. Методические указания для обучающихся по освоению дисциплины

Дисциплина предусматривает практические занятия каждую неделю. Изучение курса завершается экзаменом (зачетом).

Для успешного изучения курса необходимо в обязательном порядке посещать практические занятия, тщательно конспектировать обсуждаемый материал и правильно организовать самостоятельную работу. Практические занятия способствуют углубленному изучению наиболее сложных проблем изучаемой дисциплины и служат основной формой подведения итогов самостоятельной работы студентов. На практических занятиях студенты учатся грамотно грамматически и лексически излагать проблемы, свободно высказывать свои мысли и суждения, осуществлять диалогические и монологические высказывания в рамках заданной темы, а также профессионально и качественно выполнять практические задания по темам и разделам дисциплины. Все это помогает приобрести навыки и умения, необходимые современному специалисту и способствует развитию профессиональной компетентности.

В качестве важного компонента обучения иностранным языкам выделяются учебные умения у студентов, необходимые для успешной учебной деятельности:

- наблюдать за тем или иным языковым явлением в иностранном языке, сравнивать и сопоставлять языковые явления в иностранном языке и родном;
- сопоставлять, сравнивать, классифицировать, группировать, систематизировать информацию в соответствии с определенной учебной задачей;
- обобщать полученную информацию;
- оценивать прослушанное и прочитанное;
- фиксировать основное содержание сообщений; формулировать, устно и письменно, основную идею сообщения; формулировать тезисы;
- подготовить и представить сообщения, презентацию;
- работать в паре, в группе, взаимодействуя друг с другом;
- пользоваться реферативными и справочными материалами;
- обращаться за помощью, дополнительными разъяснениями к преподавателю, другим студентам.
- пользоваться словарями различного характера.

Самостоятельная работа студентов (СРС) по дисциплине играет важную роль в ходе всего учебного процесса. Методические материалы и рекомендации для обеспечения СРС готовятся преподавателем и выдаются студенту.

10. Перечень информационных технологий, используемых при осуществлении образовательного процесса по дисциплине, включая перечень программного обеспечения и информационных справочных систем (при необходимости)

При написании рефератов используется операционная система Windows.

11. Описание материально-технической базы, необходимой для осуществления образовательного процесса по дисциплине

Практические занятия проводятся в аудитории оснащенной телевизором, видеомagneтофоном, DVD-плеером, компьютером.

Автор, канд. психол. наук, доцент

И.В. Волкова

Программа одобрена на заседании кафедры иностранных языков филиала ФГБОУ ВО «НИУ «МЭИ» в г. Смоленске 28 августа 2015 года; протокол № 1.

Заведующий кафедрой иностранных языков

канд. психол. наук, доцент.

И.В. Волкова